

OSNOVNA ŠKOLA - SCUOLA ELEMENTARE „GIUSEPPINA MARTINUZZI“

PULA - POLA

Santoriova,1 Tel. 052/ 513 388; E-mail: martinuzzi@os-giuseppina-martinuzzi-pu.skole.hr

OIB

KLASA: 112-02/20-03/03

URBROJ: 2168/01-55-51-02-20-54

Pula-Pola, 8.12.2020.

POZIV KANDIDATIMA - INVITO AI CANDIDATI

prijavljenim na natječaj za popunu radnih mjesta, objavljenog 24. studenog 2020.
che soddisfano i criteri del concorso pubblicato in data 24 novembre 2020.

Na temelju članka 14.-17. Pravilnika o načinu i postupku zapošljavanja u OŠ-SE Giuseppina Martinuzzi Pula-Pola (u nastavku: Pravilnik), KLASA:002-01/19-02/01, URBROJ: 2168/01-55-51-07-19-01 od dana 1.2.2019. i Pravilnikom o izmjenama i dopunama Pravilnika o načinu i postupku zapošljavanja OŠ-SE Giuseppina Martinuzzi Pula-Pola, KLASA:002-01/19-02/01, URBROJ: 2168/01-55-51-07-19-05 od dana 20.12.2019. god., pozivaju se na razgovor-intervju kandidati prijavljeni na natječaj za popunu slijedećih radnih mjesta:

In conformità con l'articolo 14-17 del Regolamento della OŠ-SE Giuseppina Martinuzzi Pula-Pola sulle modalità di assunzione (a seguito: Regolamento), Sigl.amm.:002-01/19-02/01, Num.prot.: 2168/01-55-51-07-19-01 in data 1 febbraio 2019 e del Regolamento sulle modifiche del Regolamento sulla procedura e le modalità di assunzione della OŠ-SE Giuseppina Martinuzzi Pula -Pola, Sigl.amm.:002-01/19-02/01, Num.prot.: 2168/01-55-51-07-19-05 in data 20 dicembre 2019, si invitano a colloquio i candidati che hanno presentato la domanda di assunzione per i seguenti posti di lavoro:

1. 1 učitelj njemačkog jezika (m/ž) za 30 sati tjednog radnog vremena na neodređeno vrijeme – matična škola, PŠ Galižana
2. 1 učitelj informatike (m/ž), 40 sati tjednog radnog vremena na neodređeno vrijeme - matična škola, PŠ Galižana, PO Šišan
3. 1 učitelj hrvatskog jezika (m/ž), 15 sati tjednog radnog vremena na određeno vrijeme najdulje do 31.08.2021. – matična škola
4. 1 spremačica (m/ž), 20 sati tjednog vremena na neodređeno vrijeme – matična škola
5. 2 spremačice (m/ž), 40 sati tjednog vremena na određeno vrijeme do najdulje šest (6) mjeseci – matična škola

- 1) *l insegnante di lingua tedesca (m/f) per 30 ore settimanali, tempo indeterminato - scuola centrale, SP di Gallezano*
- 2) *l insegnante informatica (m/f) per 40 ore settimanali, tempo indeterminato - scuola centrale, SP di Gallezano, SP di Sissano*
- 3) *l insegnante di lingua croata (m/f) per 15 ore settimanali, tempo determinato fino al 31/08.2021 - scuola centrale*

- 4) *1 addetto alle pulizie (m/f) per 20 ore settimanali, tempo indeterminato - scuola centrale*
- 5) *2 addetti alle pulizie (m/f) per 40 ore settimanali, tempo determinato fino a sei (6) mesi - scuola centrale*

1. Razgovor s kandidatima-intervju provest će Povjerenstvo za procjenu i vrednovanje kandidata imenovano Odlukom, KLASA: 100-01/20-01/01, URBROJ: 2168/01-55-51-01-20-01, od 07. prosinca 2020. godine. Razgovor će se održati u prostoru OŠ-SE Giuseppina Martinuzzi Pula-Pola.

Il colloquio con i candidati sarà fatto con la Commissione per la valutazione dei candidati, nominata con la Delibera, Classe 100-01/20-01/01, N.protoc. 2168/01-55-51-01-20-01 del 7 dicembre 2020. Il colloquio si svolgerà presso la OŠ-SE Giuseppina Martinuzzi Pula-Pola.

2. Razgovor sa slijedećim kandidatima-intervju bit će održan u petak 11. prosinca 2020. godine sa početkom u 8,00 sati prema sljedećem rasporedu:

Il colloquio con i seguenti candidati si svolgerà venerdì 11 dicembre 2020 con inizio alle ore 8:00, con il seguente ordine

08:00 Tamara Krog
08:10 Doriana Orlić Gortan
08:20 Katja Zagorac
08:30 Andrea Markanović
08:40 Vlasta Cetina
08:50 Sevda Bešić
09:00 Snježana Blažić
09:10 Anna Drenik
09:20 Bosiljka Vujić Petranović
09:30 Ivka Grgić
09:40 Mihaela Ružić
09:50 Amelia Jašarević
10:00 Antonella Malić Fekonja
10:10 Mirjana Bortoletto
10:20 Marina Marjanović
10:30 Natalia Delton
10:40 Rubil Anka
10:50 Dubravka Jelić
11:00 Azira Mušić
11:10 Loredana Špigić
11:20 Đulja Avdija
11:30 Tamara Trošt Bortulić
11:40 Nina Devernay
11:50 Jasminka Kuhar
12:00 Mirna Živolić
12:10 Kata Stjepić

2.1. Razgovor sa slijedećim kandidatima-intervju bit će održan u ponedjeljak 14. prosinca 2020. godine sa početkom u 12,00 sati prema sljedećem rasporedu:

Il colloquio con i seguenti candidati si svolgerà lunedì 14 dicembre 2020 con inizio alle ore 12:00, con il seguente ordine

12:00 Renata Škabić

12:10 Martina Šverko

12:20 Anita Jelenović Oplanić

12:30 Nevenka Miroslavljević

12:40 Natalija Pompe

12:50 Nevena Bulić

13:00 Lucia Veršić

13:10 Egle Zukon

3. Razgovor s kandidatom-intervju provodi se putem odgovora kandidata na postavljena pitanja. *Il colloquio consiste delle risposte fornite dal candidato alle domande poste.*

4. Prilikom razgovora s kandidatom članovi Povjerenstva procjenjuju komunikacijske i socijalne vještine, motivaciju i interese kandidata za rad u Školi.

Nel corso del colloquio con il candidato, i membri della Commissione valutano le sue abilità comunicative e sociali, la motivazione e l'interesse del candidato per il lavoro a Scuola.

5. Po dolasku na razgovor-intervju od kandidata će biti zatraženo prednošenje odgovarajuće identifikacijske isprave radi utvrđivanja identiteta.

All'arrivo, al candidato sarà richiesto di esibire un documento atto ad attestarne l'identità.

6. Kandidat koji ne može dokazati identitet ne može pristupiti razgovoru-intervju.

Il candidato che non potrà dimostrare la propria identità, non potrà accedere al colloquio.

7. Ako se kandidat navedenog dana ne odazove ovom pozivu, smatra se da je odustao od natječajnog postupka.

La mancata presenza del candidato al colloquio sarà considerata una rinuncia al concorso

8. Nakon provedenog razgovora-intervjua, provjera radnih i stručnih sposobnosti provesti će se istoga dana i testiranjem u 13.45 sati za kandidate pod točkom 2.1., i to za radna mjesta učitelja, stručnih suradnika te ostalih zaposlenika kada je zakonom i natječajem određeno potrebno znanje jezika i pisma nacionalne manjine u mjeri koja omogućava izvođenje nastave ili obavljanje poslova iz njihovog djelokruga rada.

Testiranje će se provesti i pismenim putem, zajedno za sve kandidate s unaprijed pripremljenim pitanjima koja moraju biti istovjetna za sve kandidate koji se prijavljuju za dato radno mjesto, a koje će izraditi Povjerenstvo za procjenu i vrednovanje kandidata.

Al termine del colloquio orale, per i candidati elencati sotto il punto 2.1., alle ore 13:45 dello stesso giorno, verrà svolta la prova di competenza professionale e lavorativa per i posti di lavoro di insegnanti, collaboratori professionali e altri dipendenti nei casi previsti dalla Legge e dal bando, ai fini di poter constatare il livello di conoscenza della lingua e della scrittura della minoranza nella misura in cui ciò consente l'insegnamento e lo svolgimento delle mansioni nell'ambito delle loro attività lavorative.

Le prove verranno svolte in forma scritta, contemporaneamente per tutti i candidati con domande preparate in precedenza e che saranno identiche per ogni candidato in base al posto di lavoro a cui si aderisce, le quali saranno preparate dalla Commissione per la valutazione dei candidati.

9. Nakon provedenog razgovora-intervjua i/ili testiranja Povjerenstvo utvrđuje rang listu kandidata sukladno Pravilniku prema ukupnom broju bodova ostvarenih temeljem razgovora-intervjua i testiranja te sastavlja zapisnik o provedenom postupku kojeg potpisuju svi članovi Povjerenstva.

Al termine del colloquio e/o della prova scritta, la Commissione formula la classifica dei candidati in base al punteggio ottenuto nel corso degli stessi e verbalizza la procedura in conformità al Regolamento. Il verbale dovrà essere firmato da tutti i membri della Commissione.

Razgovor-intervju i testiranje održat će se u skladu s propisima anti-Covid-19 (poštivanje udaljenosti i uporaba maski).

Il Colloquio orale e la prova scritta si svolgeranno nel rispetto delle norme anti-Covid-19 (rispetto delle distanze e uso delle mascherine).

Povjerenstvo za procjenu i vrednovanje kandidata
La Commissione per la valutazione dei candidati

